

Ο περί της Συμβάσεως περί του Διεθνούς Ναυτιλιακού Οργανισμού (Τροποποιήσεις) (Κυρωτικός) και περί Συναφών Θεμάτων Νόμος του 1982 εκδίδεται διά δημοσιεύσεως εἰς τὴν ἐπίσημον ἐφημερίδα τῆς Κυπριακῆς Δημοκρατίας συμφώνως τῷ ἄρθρῳ 52 τοῦ Συντάγματος.

Ἀριθμὸς 30 τοῦ 1982

ΝΟΜΟΣ ΚΥΡΩΝ ΤΡΟΠΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΤΗΣ ΣΥΜΒΑΣΕΩΣ
ΠΕΡΙ ΤΟΥ ΔΙΕΘΝΟΥΣ ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΟΥ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΥ

Ἐπειδὴ ἡ Συνέλευσις τοῦ Διακυβερνητικοῦ Ναυτιλιακοῦ Συμβουλευτικοῦ Ὄργανισμοῦ δι' ἀποφάσεως αὐτῆς ὑπ' ἀριθμὸν Α.450(XI) τῆς 30ῆς Νοεμβρίου, 1979, ἐψήφισε, συμφώνως τῷ ἄρθρῳ 51 τῆς Συμβάσεως περί τοῦ Διακυβερνητικοῦ Ναυτιλιακοῦ Συμβουλευτικοῦ Ὄργανισμοῦ, ὠρισμένας τροποποιήσεις τῆς Συμβάσεως ὡς αὐταὶ ἐκτίθενται ἐν τῷ Πίνακι.

Προσίμων.

Καὶ ἐπειδὴ αἱ τροποποιήσεις αὐταὶ, ἐγκριθεῖσαι ὑπὸ τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου διὰ τῆς ὑπ' ἀριθμὸν 21589 καὶ ἡμερομηνίαν 8ην Ἀπριλίου, 1982, Ἀποφάσεως αὐτοῦ, δέον ὅπως κυρωθῶσι διὰ νόμου ψηφιζομένου ὑπὸ τῆς Βουλῆς τῶν Ἀντιπροσώπων.

Πίναξ.

Καὶ ἐπειδὴ ὁ κυρωτικός νόμος χρῆζει ὠρισμένων τροποποιήσεων.

Διὰ ταῦτα, ἡ Βουλὴ τῶν Ἀντιπροσώπων ψηφίζει ὡς ἀκολούθως:

1. Ὁ παρῶν Νόμος θὰ ἀναφέρηται ὡς ὁ περί τῆς Συμβάσεως περί τοῦ Διεθνούς Ναυτιλιακοῦ Ὄργανισμοῦ (Τροποποιήσεις) (Κυρωτικός) καὶ περί Συναφών Θεμάτων Νόμος τοῦ 1982 καὶ θὰ ἀναγινώσκηται ὁμοῦ μετὰ τῶν περί τῆς Συμβάσεως περί τοῦ Διεθνούς Ναυτιλιακοῦ Ὄργανισμοῦ (Κυρωτικῶν) Νόμων τοῦ 1973 ἕως 1979 (ἐν τοῖς ἐφεξῆς ἀναφερομένων ὡς «ὁ βασικός νόμος»), ὁ δὲ βασικός νόμος καὶ ὁ παρῶν Νόμος θὰ ἀναφέρονται ὁμοῦ ὡς οἱ περί τῆς Συμβάσεως περί τοῦ Διεθνούς Ναυτιλιακοῦ Ὄργανισμοῦ (Κυρωτικοί) καὶ περί Συναφών Θεμάτων Νόμοι τοῦ 1973 ἕως 1982.

Συνοπτικός τίτλος.

73 τοῦ 1973
59 τοῦ 1975
58 τοῦ 1977
12 τοῦ 1979.

2. Τὸ ἄρθρον 1 τοῦ βασικοῦ νόμου τροποποιεῖται διὰ τῆς μετὰ τὴν λέξιν «(Κυρωτικοί)» (τελευταία γραμμὴ) ἐνθέσεως τῶν λέξεων «καὶ περί Συναφών Θεμάτων».

Τροποποίησις τοῦ ἄρθρου 1 τοῦ βασικοῦ νόμου.

3. Ὁ βασικός νόμος τροποποιεῖται διὰ τῆς εὐθὺς μετὰ τὸ ἄρθρον 3 αὐτοῦ προσθήκης τοῦ ἀκολουθοῦ ἄρθρου 4:

«Ἐξουσιοδοτήσεις πρὸς ἔκδοσιν πιστοποιητικῶν.

4. Παρὰ τὴν μὴ κύρῳσιν ὑπὸ τῆς Δημοκρατίας ὠρισμένων διεθνῶν συμβάσεων ἢ κωδίκων ἐτοιμαζομένων ἢ φυλαττομένων παρὰ τοῦ Διεθνούς Ναυτιλιακοῦ Ὄργανισμοῦ, τὸ Ὑπουργικὸν Συμβούλιον δύναται νὰ ἀναθέτῃ εἰς ἐντεταλμένους πρὸς τοῦτο Ἐπιθεωρητὰς ἢ εἰς ἀνεγνωρισμένους Ὄργανισμούς τὴν ἐπιθεώρησιν καὶ ἐξέ-

Τροποποίησις τοῦ βασικοῦ νόμου διὰ τῆς προσθήκης νέου ἄρθρου.

τασιν Κυπριακῶν πλοίων καὶ τὴν ἔκδοσιν πῶν σχετικῶν πιστοποιητικῶν ἰδυνάμει τῶν τοιούτων συμβάσεων ἢ κωδίκων, κατόπιν αἰτήσεως τῶν πλοιοκτητῶν, νοουμένου ὅτι διὰ τούτων τίθενται ἀνώτερα ὄρια ἀσφαλείας τῶν πεθιμῶν διὰ τῆς ὑφισταμένης νομοθεσίας ἢ διὰ διεθνῶν συμβάσεων ἢ κωδίκων δι' ὧν δεσμεύεται ἡ Δημοκρατία».

Κύρωσις τῶν τροποποιήσεων τῆς Συμβάσεως, Πίναξ, Πρῶτον Μέρος Δεύτερον Μέρος.

4. Αἱ ὑπὸ τῆς Συνελεύσεως τοῦ Διακυβερνητικοῦ Ναυτιλιακοῦ Συμβουλευτικοῦ Ὁργανισμοῦ δι' ἀποφάσεως αὐτῆς ὑπ' ἀριθμὸν Α.450(XI) τῆς 30ῆς Νοεμβρίου, 1979, γενόμεναι τροποποιήσεις τῆς Συμβάσεως, ὡς αὐταὶ ἐκτίθενται ἐν τῷ ἀγγλικῷ πρωτοτύπῳ εἰς τὸ Πρῶτον Μέρος τοῦ Πίνακος τοῦ παρόντος Νόμου καὶ ἐν μεταφράσει εἰς τὸ Δεύτερον Μέρος τοῦ Πίνακος, διὰ τοῦ παρόντος κυροῦνται :

Ἰσοεῖται ὅτι ἐν περιπτώσει ἀντιθέσεως μεταξὺ τῶν δύο κειμένων ὑπὲρσχύει τὸ εἰς τὸ Πρῶτον Μέρος τοῦ Πίνακος ἐκτιθέμενον κείμενον.

ΠΙΝΑΞ

(“Ἀρθρὸν 4)

ΠΡΩΤΟΝ ΜΕΡΟΣ

AMENDMENTS TO THE CONVENTION ON THE INTER-GOVERNMENTAL MARITIME CONSULTATIVE ORGANIZATION

The existing text of Article 17 (renumbered as Article 16 under the 1977 amendments) is replaced by the following :

“The Council shall be composed of thirty-two Members elected by the Assembly”.

The existing text of Article 18 (renumbered as Article 17 under the 1977 amendments) is replaced by the following :

“In electing the Members of the Council, the Assembly shall observe the following criteria :

- (a) Eight shall be States with the largest interest in providing international shipping services.
- (b) Eight shall be other States with the largest interest in international seaborne trade.
- (c) Sixteen shall be States not elected under (a) or (b) above which have special interests in maritime transport or navigation, and whose election to the Council will ensure the representation of all major geographic areas of the world”.

The existing text of Article 20 (renumbered as Article 19 under the 1977 amendments) is replaced by the following :

“(a) The Council shall elect its Chairman and adopt its own Rules of Procedure except as otherwise provided in the Convention.

(b) Twenty-one Members of the Council shall constitute a quorum.

(c) The Council shall meet upon one month's notice as often as may be necessary for the efficient discharge of its duties upon the summons of its Chairman or upon request by not less than four of its Members. It shall meet at such places as may be convenient”.